

Brunnen-Echo

Giesenkirchen - Schelsen aktuell

Auflage: 8500

Nr. 6

Juli 2017

41. Jahrgang

Rathaus-Fest am 16. Juli 2017 ab 12.00 Uhr

Ein Heimatverein-Fest rund um das Rathaus

Der stellvertretende Vorsitzende des Heimatvereins Giesenkirchen-Schelsen e.V., Ulrich Flocken stellt zu Beginn der Vorstellung fest: „Dieses Fest soll kein Ersatz für das Sommernachtsfest sein“. Bekanntlich hat sich der Heimatverein dafür entschieden, kein weiteres Sommernachtsfest mehr durchzuführen. „Das Rathaus-Fest verfolgt eine ganz andere Intention“, erklärt Flocken weiter. Allein der Veranstaltungstag und Uhrzeit, nämlich an einem Sonntag ab 12.00 Uhr soll das unterstreichen.

Fest für Giesenkirchener

„Wir möchten wieder ein Fest für Giesenkirchener anbieten. Das ist allein von der Größe mit dem Sommernachtsfest überhaupt nicht zu vergleichen“. Es gehe darum, die Geselligkeit zu fördern, um nette Unterhaltung, alte Bekannte zu treffen und mit ihnen zu klönen sowie ein kühles Bier miteinander zu trinken.

Im und um das Rathaus – Heimatstube ist geöffnet

Das Rathaus ist nicht zufällig gewählt. „Jetzt, wo uns das Rathaus erhalten bleibt und auch dem Heimatverein eine neue Bleibe offeriert, erschien uns dieser Standort hervorragend geeignet.“ Der Schwerpunkt des Festes liegt zunächst im Rathausgarten. Hier betreibt der Heimatverein seit Jahren seine Heimatstube, die an diesem Tag geöffnet sein wird. Ein Blick hinein, auf alte Giesenkirchener Schätzchen ist absolut lohnenswert. Im Rathausgarten gibt es einen Getränkeausschank, dort werden Würstchen gegrillt und dort soll auch eine Musikkapelle für gute Laune sorgen.



Giesenkirchener Bäcker unterstützen das Fest

Ein erstes positives Signal gab es übrigens von den Bäckereien Hannen, Held und Tetz, die sich spontan anboten, das Fest mit ihren Backspezialitäten zu unterstützen. Eine schöne Geste, über die sich die Organisatoren sehr gefreut haben.

Fortsetzung nächste Seite

Gesundheitspraxis & Sportschule
beee4fit® Institut
ganzheitlich [er] leben

Kräuterreise
Fr. 07.07.2017
19.00 - 20.30 Uhr • Kostenfrei

Meditation
Sa. 08.07.2017
10.00 - 11.00 Uhr • Kosten: 10,-€

Ferienkurs
Kinder 7-13 Jahre
Kung Fu für Kinder 1
Mo. 17.07. bis Fr. 21.07.2017
10.00 - 11.30 Uhr • Kosten: 30,-€
Kung Fu für Kinder 2
Mo. 21.08. bis Fr. 25.08.2017
10.00 - 11.30 Uhr • Kosten: 30,-€
Begrenzte Teilnehmerzahl
Anmeldung erforderlich

Gesundheitsshop
Fit in den Sommer
Aktionsangebote
im Juli

Schelsenweg 26a • 41238 Mönchengladbach
Tel.: 0 21 66 / 67 75 84 + 67 75 85
www.beee4fit.de



VERMÖGENSBESCHÜTZER

Ihre Ziele verstehen und die Zukunft Ihres Vermögens sichern.
Dafür sind wir hier. Transparent und vertrauensvoll. Als Ihr Partner vor Ort und digital. **Persönlich. Individuell. Sicher.**

➔ Inserieren bringt Gewinn!

Banking made in Gladbach.

 **Gladbacher Bank**



**Ruckzuck
ist
einfach.**



sparkasse-mg.de

Weil man Geld schnell und leicht per Handy senden kann. Mit Kwitt, einer Funktion unserer App.*

* Gilt nur zwischen deutschen Girokonten.



Stadtsparkasse
Mönchengladbach

Fest kann wachsen, muss es aber nicht

Wenn der Andrang zu groß werden sollte, kann man auf den Rathausparkplatz sowie auf dem Platz vor dem Rathaus ausweichen. Dort wird es auch einen weiteren Ausschank sowie Beköstigungsmöglichkeiten von den Wirtsleuten der Ratsstuben geben, die auch für den Ausschank im Rathausgarten sorgen.

Charmant ist die Idee der Verantwortlichen, dieses Fest klein anzufangen und dann – je nach Akzeptanz – in den nächsten Jahren wachsen zu lassen. Aber nur, wenn es wachsen will, man könne auch bei dieser Größe bleiben. Erinnert doch irgendwie an die Anfangsjahre des Sommernachtsfestes beziehungsweise Brunnen-Festes, als man „unter sich Giesenkirchenern“ begann und eine familiäre, harmonische Stimmung herrschte.

Das BRUNNEN-ECHO wird bei der Premiere sicherlich dabei sein und wünscht den Verantwortlichen viel Erfolg und schönes Wetter.

In der Begegnungsstätte Erna Borgs finden die älteren Bürgerinnen und Bürger von Giesenkirchen ein ortsnahes und vielfältiges Betreuungsangebot

Zur Zeit werden folgende Programme angeboten:

Montags von 10.00-13.00 Uhr Spiel und Spaß. Dort werden an mehreren Tischen beliebte Kartenspiele wie Phase 10 u.a. gespielt.

Montags von 14.00-16.00 Uhr „Treffpunkt-Sprachcafe“ Alphabetisierungskurse + Deutschunterricht zur Integration von Flüchtlingen, alle Altersstufen unter Leitung von fachkundigen Lehrern.

Dienstags und donnerstags ab 13.00 Uhr gemütliches Kaffeetrinken, Bingo-Spiel oder andere Gedächtnisübungen unter Leitung von Susanne Armbrorst.

Jeden 1. Mittwoch im Monat treffen sich ab 17.00 Uhr Skatfreunde unter der Leitung von Peter Dapper, um in gemütlicher Runde Skat zu spielen.

Jeden 2. Donnerstag im Monat wird für die Damen und Herren ab **9.00 Uhr** ein reichhaltiges, gesundes Frühstück angeboten.

Jeden 1. Freitag im Monat ab 17.00 Uhr wird Schachspiel angeboten. Diese Gruppe ist noch im Aufbau – wer Interesse hat, meldet sich in der Begegnungsstätte, Sprechzeiten siehe unten.

In Planung: Jeden Freitag von 10.30-11.30 Uhr in Kooperation mit dem ATV Biesel in der Turnhalle „Am alten Friedhof“ das beliebte Gymnastikangebot für die älteren Besucher der Begegnungsstätte und Mitglieder des Heimatverein.

Anmeldungen, Nachfragen und Beratung ist immer **mittwochs von 10.00-12.00 Uhr** in der Begegnungsstätte „Erna Borgs“, Konstantinstr. 76, 41238 MG-Giesenkirchen oder Telefon 0 21 66 / 8 66 66 oder mail: gudrun.gruhn@t-online.de



Wolfgang KNOR

Meisterbetrieb seit 1898

STAHL- UND METALLBAU
Schweißfachbetrieb nach DIN EN 1090-2 EXC2

- Edelstahlverarbeitung
- Fenstergitter
- Geländer
- Garagentore
- Einbruchschutz
- Überdachungen
- Reparaturdienst
- Tore

Konstantinstraße 112
41238 Mönchengladbach (Giesenkirchen)
Telefon 0 21 66/8 71 74 · Telefax 0 21 66/8 06 64
www.schlosserei-knor.de
info@schlosserei-knor.de



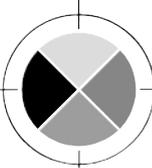
**Wir halten Vermählungskarten
in großer Auswahl für Sie bereit.**

Gerne können Sie sich auch Musterbücher zur Ansicht mit nach Hause nehmen . . .

**Ausserdem drucken wir für Sie
alles rund um ihre Hochzeit:
save the Date-Karten, Einladungskarten,
Kirchenhefte, Menükarten,
und vieles mehr . . .**

- Seit 1919 -

**WEIDENSTRASS
DRUCKEREI**



BUCHDRUCK · OFFSETDRUCK · DIGITALDRUCK

Konstantinstraße 298 · 41238 Mönchengladbach-Giesenkirchen
Telefon: 0 21 66 / 8 00 36 - 38 · Fax: 0 21 66 / 8 00 09
www.weidenstrass-druckerei.de · e-mail: info@weidenstrass-druckerei.de

Brunnen-Echo Termine 2017 Giesenkirchen-Schelsen aktuell		
Nr.	Erscheinungstermin	Redaktions- und Anzeigenschluss
07	29. Juli	19. Juli
08	26. August	16. August
09	30. September	20. September
10	28. Oktober	18. Oktober
11	25. November	15. November
12	23. Dezember (Weihnachtsausgabe)	13. Dezember

Alle Angaben ohne Gewähr – Änderungen vorbehalten

Umzüge Schlösser

Ihr Immobilienmakler und Möbelspediteur

→ ALLES aus einer Hand! ←

mit „Rund-um-Servicepaket“ vom Fachmann

Wir suchen: ● Einfamilienhäuser ● Mehrfamilienhäuser
● Eigentumswohnungen ● Grundstücke auch mit Altbestand

MG 0 21 61 / 5 64 60 99



Thomas Schlösser

TERMINE & HINWEISE

- 1. Juli Nachbarschaftsfest, 16.00 Uhr, Jugendzentrum K5, Kleinenbroicher Straße 5
- 4. Juli Gymnastik der ev. Gemeinde (9.00 Uhr, Martin-Luther-Haus)
- 4. Juli Mitgliederversammlung RV Falke, 19.30 Uhr, Alte Ratsstube
- 6. Juli Frauenkreis der ev. Gemeinde (15.00 Uhr, Martin-Luther-Haus)
- 6. Juli Gildenabend VDAPG Altpfadfindergilde Vit Gilles, 20.00 Uhr im Gereonshaus
- 8. Juli Fotoausstellung, Foto-AG des FMG, 14.00-18.00 Uhr, Erna Borgs-Begegnungsstätte, Konstantinstraße 76
- 8. Juli Geistliche Fahrt, St. Josef Bruderschaft Schelsen
- 9. Juli Fotoausstellung, Foto-AG des FMG, 11.00-15.00 Uhr, Erna Borgs-Begegnungsstätte, Konstantinstraße 76
- 11. Juli Gymnastik der ev. Gemeinde (9.00 Uhr, Martin-Luther-Haus)
- 16. Juli Rathausfest, 12.00 Uhr im Rathausgarten, Heimatverein Giesenkirchen-Schelsen-Meerkamp
- 20. Juli Frühstück der ev. Gemeinde (9.00-11.00 Uhr, Martin-Luther-Haus)
- 23. Juli Generalversammlung, 11.00 Uhr, Schelsener Treff, St. Josef Bruderschaft Schelsen

Die übrigen Termine der ev. Kirchengemeinde entfallen während der Sommerferien!

Wöchentlich:

Montag 17.30 Uhr, Gruppenstunde Jungpfadfinder
Montag 19.00 Uhr, Gruppenstunde Pfadfinder
Mittwoch 18.00 Uhr, Gruppenstunde Wölflinge

Jeden 2. Donnerstag im Monat ab 19.30 Uhr
Leiterrunde des Stamm Giesenkirchen im Gereonshaus.

Jeden Dienstag Skatabend des Skatclub „Die Zaud(b)erer“,
19.30 Uhr, Gaststätte Kreuels, Konstantinstraße 169

Für die Richtigkeit verantwortlich zeichnen die örtlichen Vereine und Verbände.

- Kabelanschluss
- Satellitenanlagen
- Reparatur-Service
- Beratung und Verkauf



Seit über 20 Jahren
in Giesenkirchen

Giesenkirchen
Konstantinstraße 89 · Tel.: 8 77 08
Mail: sp-behrendt@t-online.de

Gebäudereinigung Burg



Inh. Janine Burg

Unsere Leistungen:

- Treppenhausreinigung
- Büroreinigung
- Grundreinigung
- Glasreinigung
- Platten-, Terrassen-, Wegereinigung uvm.
- Spez. Hauswirtschaft



Telefon 0 21 66 / 146 29 89 · Mobil 01 51 / 61 21 88 33
Andreasstraße 6 · 41238 MG-Giesenkirchen

Der richtige Weg zur Sauberkeit

TOP 100

AKUSTIKER 2017/2018

INHABERGEFÜHRTE MITTELSTÄNDISCHE
UNTERNEHMEN, AUSGEZEICHNET
FÜR BESONDERE KUNDENORIENTIERUNG
VOM BCW INSTITUT FÜR
INNOVATIVE MARKTFORSCHUNG, DÜSSELDORF
Mehr Infos: www.top100akustiker.de

Zum 4ten Mal gehören wir zu den TOP 100-Akustikern!
Ihr Hörgeräteakustiker des Vertrauens

Hörgeräte Münz

Gutes Verstehen
ist eine Verbesserung der Lebensqualität

Pädakustik · Tinnitus-Zentrum

zertifiziert nach DIN EN ISO 9001:2008

Das „Ohr“ auf der Stresemannstraße

Stresemannstraße 54 41236 Mönchengladbach
Telefon: 0 21 66 / 94 43 10 Parkmöglichkeiten beim Haus
www.hoergeraete-muenz.de





**Juli-Termine
der Arbeiterwohlfahrt
Giesenkirchen**



In der Begegnungsstätte Giesenkirchen, Schloss-Dyck-Str. 2, der Arbeiterwohlfahrt Ortsverein Ost, finden im Juli 2017 folgende Aktivitäten statt:

Mobiler sozialer Hilfsdienst:

Täglich (außer Sa. + So.) von 9.00 bis 16.00 Uhr, Telefon 8 64 05.

Stationärer Mittagstisch: Täglich (außer Sa. + So.) von 11.00 bis 13.00 Uhr mit jeweils fünf Menüs zur Auswahl (auch Diät!).

Erwachsenennachmittag: Dienstags von 15.00 bis 19.00 Uhr. Nette Gespräche bei Kaffee und Kuchen. Nach 17.00 Uhr - wöchentlich wechselnd - frisch zubereitete Speisen.

Internet-Cafe für Senioren: An jedem 2. und 4. Dienstag + Donnerstag von 14.00 bis 17.00 Uhr unter fachkundiger Leitung.

Spielenachmittage und Schach: Donnerstags von 15.00 bis 18.00 Uhr wird „gescrabbelt“ und Schach gespielt, Brett und Figuren bitte mitbringen. (Schachpartner bitte auch mitbringen!)

Sprechstunden: Dienstags von 15.00 bis 17.00 Uhr. Beratung bei sozialen Problemen und Auskunft über alle Aktivitäten in der Begegnungsstätte.

Gymnastik: Montags um 18.00 Uhr.

16. Juli – Sonntagsfrühstück von 10.00 bis ca. 13.00 Uhr leckeres Frühstück zu günstigen Preisen.

Am 19. Juli BINGO: ab 14.00 Uhr wird in der Begegnungsstätte wieder „BINGO“ gespielt. In den Spielpausen können Sie sich wieder mit Kaffee und Kuchen verwöhnen lassen.

Kochbuch: Das Kochbuch der AWO-Giesenkirchen „Kochen mit Herz – So kocht man in NRW“ ist in der Begegnungsstätte zum Sonderpreis von 5,00 Euro erhältlich.

Wir weisen darauf hin, dass sämtliche Veranstaltungen der AWO-Giesenkirchen für alle zugänglich sind. Sie müssen nicht Mitglied der Arbeiterwohlfahrt sein, um unsere Veranstaltungen in der Begegnungsstätte zu besuchen oder sich bei sozialen Problemen beraten zu lassen.

Herbstmarkt auch mit Kindertrödel

Auch in diesem Jahr veranstaltet der Gewerbekreis am Sonntag den 3. September 2017 im Zentrum von Giesenkirchen den nun schon 16. Herbstmarkt in Folge.

Beim erstmalig stattfindenden Kindertrödel wird für Kinder und ihren Eltern die Gelegenheit zum Verkauf von Spielzeug, Kinderbüchern und sonstigen Dingen angeboten, die im Kinderzimmer nicht mehr benötigt werden. Für eine Standgebühr von Euro 10,00/lfm kann man einen Standplatz reservieren.

Sofern weiterer Informationsbedarf besteht oder Sie sich als Aussteller beteiligen möchten, wenden Sie sich an die Koordinatorin für diese Veranstaltung, Frau Brigitte Uckelmann-Döring unter Telefon 01 57 / 70 200 433 oder herbstmarkt@gewerbekreis-giesenkirchen.de

**Katholische Frauengemeinschaft
Giesenkirchen**
www.kfd-giesenkirchen.de
Programm für Juli 2017



Donnerstag, 6. Juli, 9.00-11.00 Uhr, Frühstückstreff
im Gereonshaus.



**KREUZBUND
Gruppe Giesenkirchen**

**Selbsthilfe
Alkohol-/
Medikamenten-
missbrauch**

**Pfarrheim Schelsen,
19.30 Uhr
Termin:
Montag, 3. und
10. Juli 2017**

Der Lehrer steht vor der Klasse und will wissen: Wann entsteht ein luftleerer Raum? Meldet sich ein Junge aus der hinteren Reihe: „Wenn ein Radfahrer über einen Nagel fährt!“

*

Der verzweifelte Fußballspieler geht zum Augenarzt: „Ich werde immer kurzsichtiger“, klagt er. „Kann man dagegen nichts tun? Ich hänge doch so am Fußballspiel!“ – „Machen Sie sich keine unnötigen Sorgen“, sagte der Doktor tröstend. „Wenn wirklich alle Stricke reißen können Sie immer noch Torwart werden.“

Brunnen-Echo
Giesenkirchen-Schelsen aktuell

**Auch auf
facebook unter
„Giesenkirchen im
BRUNNEN-ECHO“**




DIETER GRASNICK
FLIESENLEGERMEISTER

**Altbausanierung
Reparaturen Schnelldienst**

Mühlenstr. 200, Mönchengladbach
Telefon 0 21 66 / 2 46 83
und 0 21 66 / 8 01 23

MANFRED PELLEN
SCHÜCO Bauelemente GmbH **seit 1985**

- Fenster • Haustüren • Terrassendächer • Rollläden • Markisen
- Saubere Montageausführung • Reparaturservice

Mülforter Straße 117 | MG-Giesenkirchen
Tel. 0 21 66 / 8 31 96 | Fax 0 21 66 / 6 87 67 70
Mobil 01 71 / 40 48 103 | info@manfred-pellen.de

Öffnungszeiten Ausstellung:
montags bis freitags 9-12 Uhr und nach telefon. Vereinbarung





ALEXANDER HAMACHER
Hörgeräteakustikermeister
Päd-Akustiker

MAREN ÜBER
Hörgeräteakustikermeisterin

**HÖRAKUSTIK
HAMACHER**



Das Leben hören

2x in Mönchengladbach:
Konstantinplatz 13 (ggü. der Kirche) · M'Gladbach-Giesenkirchen · Tel. 0 21 66 / 1 44 01 74
Kreuzherrenstraße 5 (Ecke Quadtstraße) · M'Gladbach-Wickrath · Tel. 0 21 66 / 14 61 23
Mo - Fr 8.30 - 12.30 Uhr und 14 - 18 Uhr · Sa 9 - 13 Uhr · Mi Nachmittag geschlossen

www.hoerakustik-hamacher.de

ZIECHAUS

Steuerberatung

ziechaus.de · 02166-83011

- Finanz- und Lohnbuchhaltung
- Unternehmensnachfolgeregelungen
- Unternehmensumwandlungen
- Betriebswirtschaftliche Beratung
- Jahresabschluss
- Betriebliche und private Steuererklärungen
- Steuerpflichtprüfung bei Rentnern
- Erbschaft- und Schenkungssteuererklärungen
- Steuerliche Gestaltungen

Auch für darüberhinausgehende steuerliche Fragestellungen und Probleme steht Ihnen das Team der Steuerkanzlei kompetent und serviceorientiert zur Verfügung.

MG-Giesenkirchen • Konstantinstraße 83

Stefan Bern

Dachdeckermeister

- Bedachungen • Isolierungen • Fassadenbau •
- Flachdachbau • Reparaturdienst • Schieferarbeiten •

Stapper Weg 83 • MG-Geistenbeck
Fon 0 21 66-29 59 83 • Fax 0 21 66-29 59 84
e-mail: info@stefanbern.de • www.stefanbern.de

Heizungs- & Lüftungsbau

HUBERT PEETERS GmbH & Co. KG

Sanitär • Elektro

- Heizung - Lüftung - Sanitär
 - Badplanung und Badsanierung
 - Rohrreinigung
 - Brennwertechnik
 - Regenerative Energien
 - Pellets-Heizungen
 - Solarsysteme
 - Wärmepumpen
- Kundendienst Öl und Gas

Schelsenweg 28 • MG-Giesenkirchen
Telefon 02166/8418
info@peeters-haustechnik.de



BENTEN GmbH

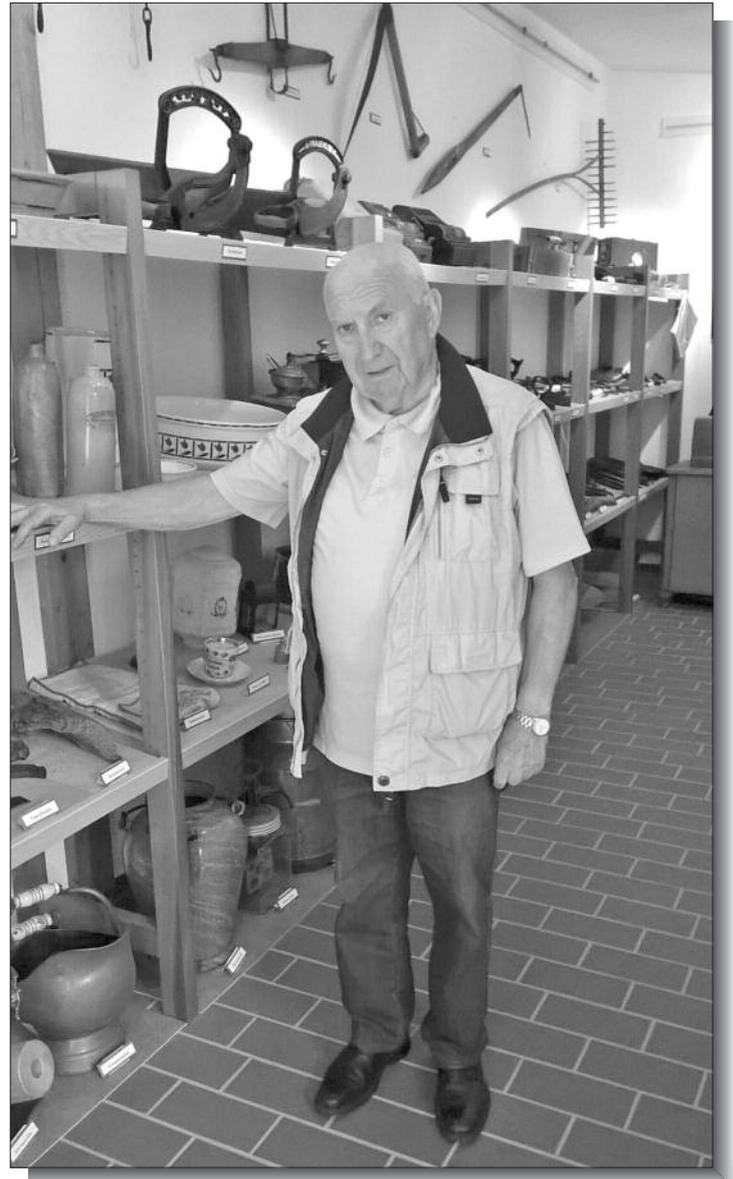
Heizöl

Kraftstoffe • Schmierstoffe

Schelsenweg 14 (Giesenkirchen) Tel.: 02166/855200
41238 Mönchengladbach Fax: 02166/855201
E-Mail: benten@benten-mg.de

Der Archivar des Heimatvereins

Die Förderung des Heimatgedankens sowie die Erhaltung und Pflege der Geschichte und des Brauchtums sind wesentliche Aufgaben des Heimatvereins. Dazu ist es unerlässlich, altes Kulturgut zu sammeln, zu pflegen, zu bewahren und interessierten Bürgern zu präsentieren. Dieser Tätigkeit widmet sich seit 1982 der Heimatfreund Ferdi Theunissen. Er ist der Archivar des Heimatvereins. Sein ehrenamtliches Engagement ist getragen von großem Interesse an der Sache, wobei seine berufliche Erfahrung als Buchbinder und Restaurator dabei sehr hilfreich sind.



Wenn er über seine Tätigkeit als Archivar erzählt, geht förmlich sein Herz auf. Gemeinsam mit anderen Heimatfreunden hat er über viele Jahre diverse Unterlagen, Fotos, Akten, Urkunden aber auch archäologische Ausgrabungsstücke, Haushaltsgegenstände aus alter Zeit, Arbeitsgeräte, Maschinen und vieles mehr gesammelt, aufbereitet, teilweise aufwändig restauriert und archiviert. Nach provisorischen Zwischenlagerungen in Kellerräumen des Rathauses und der Hauptschule befindet sich das Archiv seit 1992 in der oberen Etage der Erna Borgs-Begegnungsstätte des Heimatvereins an der Konstantinstr. 76. Die Exponate sind im Rathausgarten und in der dortigen Heimatstube ausgestellt.

Fortsetzung nächste Seite

Gemeinsam mit anderen Heimatfreunden hat Ferdi Theunissen in den zurückliegenden Jahren Fotoausstellungen organisiert und präsentiert. Auch an den vom Heimatverein herausgegebenen Bildbänden, 1995 „Giesenkirchen – Schelsen so wie es früher war“ und 1999 „Giesenkirchen gestern und heute“, hat Ferdi Theunissen mitgewirkt. Ein besonderer Höhepunkt seiner Tätigkeit als Archivar war jedoch die aufwändige Restaurierung der Akte des Bürgermeisters Brocher, der von 1920 – 1929 die Bürgermeisterei Schelsen geleitet hat und 1945 für acht Monate Bürgermeister von Rheydt war. Dieses besondere Exponat kann in der Heimatstube im Rathausgarten besichtigt werden.

Noch heute stellen viele Bürger dem Archiv des Heimatvereins diverses Material (Fotos, Bilder, Bücher, Zeitschriften) zur Verfügung. Neben der Sichtung und bei Geeignetheit auch Archivierung dieser Materialien ist der gesamte Schriftwechsels des Heimatvereins zu archivieren.

Seit 1982 bis heute hat Ferdi Theunissen immer verlässlich seine ehrenamtliche Tätigkeit als Archivar für den Heimatverein wahrgenommen. Dafür gebührt ihm großer Dank. Er selber sagt, dass er absehbar wohl nicht mehr in der Lage sein wird, sich in der bisherigen Weise zu engagieren. Er wünscht sich daher jemanden zu finden, der Interesse an der Sache und die Lust hat, das Archiv von ihm zu übernehmen und weiter zu führen.

Interessenten mögen sich bitte beim Vorstand des Heimatvereins, Konstantinstr. 76, Telefon 8 66 66 (mittwochs 10 – 12 Uhr) melden.



GEMEINDEFEST LUTHERKIRCHE

Sonntag, 09. Juli 2017 - Lutherstraße 1

- um 10:40 Uhr Andacht in der Kirche
- ab 11:00 Uhr Grill, Saftbar, Kuchenbuffet, Kaffee, frisch gezapftes Bier
- um 13:30 Uhr Auftritt Gospelchor "Family of Peace"
- um 15:30 Uhr Auftritt Gitarrenchor in der Kirche mit W. Viergutz
- um 17:00 Uhr Familiengottesdienst mit Taufe unter freiem Himmel. Konfis machen mit.
- ab 17:45 Uhr Offenes Singen - Laugengebäck

Gospelchor mit Gabby
Gitarrenchor

Kinderschminken
Slackline

Hüpfburg und Tombola mit
Jenny und den Konfirmanden

Verantwortlich: Simone des Passes-Reichas A. Fischer, Ev. Kirchengemeinde Rheydt/Lutherstraße 1, 41238 MG3

Beachten auch S/E bitte den nächsten Anzeigenschluss!




Autohaus Sieberichs

41238 MG - Schelsen - Am Fußball 1
Telefon (0 21 66) 871 12 - Telefax 85 04 32

PKW An- und Verkauf
Rep. alle Marken



SALON VALLENTIN

Inh.: FRANZISKA BUSSE

Haare gut - alles gut!

Vormittags
OHNE
Termin-
Absprache!

Konstantinstraße 80
Tel.: 0 21 66 / 8 97 45 *klimatisiert!*



helmut wirtz

SCHREINERMEISTER 

Baueshütte 64 · 41238 Mönchengladbach
Telefon (021 66) 8 79 25 · Fax (0 21 66) 8 64 81

Einbauschränke
nach Maß
angefertigt

Berücksichtigen Sie bitte unsere Inserenten!



ERFOLGREICH IN DER REGION

Verbrauchsausweis vom: 25.03.2008
Energiekennwert: 153,3 kWh/(m²a)
Beuerung Gas, Baujahr: 1993

MG-Schrievers

Großzügige Erdgeschosswohnung mit Terrasse, Garten und zwei TG-Stellplätzen!

3 Zimmer, 118 m² Wohnfläche, Einbauküche, Vorratsraum, Bad mit Fenster und Dusche, Gäste-WC, Rollläden, massiver Holzdielenboden
KP: 235.000,-€

provisionsfrei für den Käufer

Seltene Gelegenheit

www.esch-immobilien.de Telefon: 0 21 66 . 146 180

Die SPD Giesenkirchen trauert um **Hubert Körfges**

* 13. April 1934 † 23. Mai 2017

Wir verlieren mit Hubert Körfges einen aufrichtigen Weggefährten und Politiker, der sich durch seinen Einsatz für die Menschen in seiner Stadt verdient gemacht hat.

Während seiner langen Parteimitgliedschaft seit 1961 wurden ihm führende und verantwortungsvolle Aufgaben übertragen. Als Vorsitzender der SPD-Ratsfraktion, als Bürgermeister der Stadt Mönchengladbach und in vielen Parteifunktionen hat er, überzeugt von den sozialdemokratischen Grundwerten, sehr engagiert stets die Interessen seiner Mitbürgerinnen und Mitbürger vertreten.

Sein Engagement in der Sozialdemokratischen Partei Deutschlands galt vor allem dem Wohlergehen der Menschen.

Die Sozialdemokratie ist ihm für seine Arbeit und sein stets solidarisches Handeln zu großem Dank verpflichtet. Wir werden Hubert als Freund, als Mensch und Mitstreiter sehr vermissen und ihn stets als Vorbild bei unserer Arbeit in ehrenvoller Erinnerung behalten.

Unsere Gedanken sind in diesen schweren Stunden bei seiner Familie.

Für die SPD Giesenkirchen

Oliver Büschgens · Jutta Kamp · Volker Küppers

Der Kaiser feierte in Giesenkirchen

Die St. Sebastianus Schützenbruderschaft Giesenkirchen 1421 e.V. feierte bei echtem Kaiserwetter ihr diesjähriges Schützen- und Heimatfest. Im Mittelpunkt standen das Kaiserhaus Frank und Ute John mit den Ministerpaaren Herbert und Marlene Esser, sowie Uli und Win Jahn, das Jungkönigshaus Sven Kleinhenz mit seinen Ministern Nils Liebig und Arthur Zeumer sowie Schülerprinzessin Jana Reynders mit ihren Rittern Angelina Hermes und Lena Fallaschek.

Nachdem man am Samstag den Maibaum beim Brudermeister errichtete, ging es zur Kranzniederlegung mit großen Zapfenstreich zum Ehrenfriedhof. Anschließend führte der Zugweg zur Serenade am Caritaszentrum, ehe man die Majestäten an der Residenz abholte. Am Abend spielte die Partyband „Good Vibes“ im Festzelt zum Tanz.

Am Sonntag-Nachmittag stand dann der große Festumzug durch den Ort mit anschließender großer Parade auf dem Programm. Hier forderte das heiße Wetter bei einigen Zugteilnehmern seinen Tribut, der ein oder andere musste zumindest kurzzeitig den Zug verlassen, um im nächsten Schatten ein wenig Abkühlung zu finden. Richtigerweise hatten die Verantwortlichen eine Uniformerleichterung zugelassen, so dass auch tatsächlich alle den Weg ins klimatisierte Festzelt finden konnten.

Dort wurden traditionell verdiente Schützen geehrt:

Kaiser Frank John mit dem Hohen Bruderschaftsorden, Manfred Schulze mit dem Silbernen Verdienstkreuz, Peter Pohl, Paul Wichnewski und Herbert Blinten mit dem St. Sebastianus Orden in Gold, Sven Kleinhenz, Peter Costrau und Carsten Hoeveler mit dem St. Sebastianus-Orden in Silber und Ingo Arndt-Burhenne mit dem St. Sebastianus-Orden in Bronze. In Abwesenheit wurde Harald Dominicus-Mayer mit dem St. Sebastianus-Orden in Gold ausgezeichnet. Er war lange Jahre aktiver Schütze, lebt heute in Österreich und organisiert seit Jahren den Hauptpreis der Verlosung, nämlich eine Woche für zwei Personen nach Österreich ins Sporthotel Wagrain.

Der Schützenfestmontag wurde mit dem Empfang des Bezirksvorstehers im Ratshausgarten begonnen. Hier konnte Hermann Josef Krichel Mäurer viele Gäste aus Politik, Bruderschaften und anderer Vereine begrüßen. Auch hier ist es üblich, dass der Bezirksvorsteher verdiente Schützen der St. Sebastianus Schützenbruderschaft Giesenkirchen mit dem Ehrenstock des Bezirks auszeichnet. In diesem Jahr konnte er gleich zwei Schützen auszeichnen. Zum einen Friedhelm Köpp, er ist seit 35 Jahren Mitglied der Bruderschaft. Er zählte zu einer „Horde Spätberufener“, die im Jahr 1982 den Jägerzug Nibelungen in Giesenkirchen gründeten. Als Gründungsmitglied war er immer einer der Säulen des Zuges und ein Verfechter des Bruderschaftsgedanken.

Fortsetzung nächste Seite

Gut zu wissen, dass Sie sich auf
unsere Beratung verlassen können.



Generalagentur Hartmut Stephan

Bahner 80 b

41238 Mönchengladbach

Telefon (02166) 13 08 25

Fax (02166) 13 08 26

SIGNAL IDUNA
gut zu wissen



MICHAEL HOPPEN
DACHDECKERMEISTER

H A M P E S W E G 2 2
41238 MÖNCHENGLADBACH
TELEFON: 0 21 66 / 3 05 53
TELEFAX: 0 21 66 / 3 34 59

Ausführung
sämtlicher
Dacharbeiten





Die zweite Auszeichnung ging an Norbert Nauen. Da Norbert Nauen aber leider zum Zeitpunkt des Schützenfestes im Krankenhaus lag, wurde der Ehrenstock stellvertretend an einen Zugkameraden überreicht. Norbert Nauen ist seit 37 Jahren Mitglied der Bruderschaft und Gründungsmitglied des Jägerzug Hubertusschützen. Im Jahr 1982 war er Schützenkönig in Giesenkirchen und darüber hinaus über viele Jahre im Vorstand der Bruderschaft tätig.

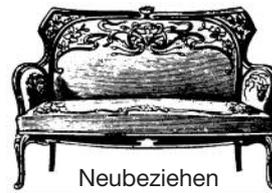
Der anschließende Klumpenball fand seinen ersten Höhepunkt bei der Kinderklumpen-Prämierung. Hier zog der Schützenbrüder Michael „Balu“ Neff mit den Kindern erst kreuz und quer durchs Zelt, ehe er mit ihnen auf der Tanzfläche für überraschende Tanz-einlagen sorgte, die prompt alle Anwesenden zum Mitmachen animierten.

Fortsetzung nächste Seite

DR. GEYR & PINTUS Rechtsanwälte

Konstantinstraße 83, D-41238 Mönchengladbach
Telefon: 0 2166 133 71-0; Telefax: 0 2166 133 71-10
www.geyr-pintus.de; kanzlei@geyr-pintus.de

Rechtsanwalt Dr. Marco Geyr	Fachanwalt für Arbeitsrecht, Zivilrecht und Wirtschaftsrecht
Rechtsanwältin Daniela Geyr	Fachanwältin für Familienrecht Erbrecht
Rechtsanwalt Christian Hees	allgemeines Zivilrecht, Mietrecht
Rechtsanwalt Oray Ekmekci	Strafrecht, Verkehrsrecht



Neubeziehen
Neuanfertigungen
Umarbeitungen
Sonderanfertigungen

über
50 Jahre

Polstererei
Heer & Sohn
Meisterbetrieb
Hontzlarstraße 20
MG-Giesenkirchen
Telefon 0 21 66 / 8 80 88
www.polstererei-heer.de

Polsterkurs
unter Anleitung in unserer Werkstatt



**IMMOBILIEN
HAUSVERWALTUNGEN
GUDRUN GRUHN**

AHREN 54
D-41238 MÖNCHENGLADBACH

TELEFON 0 21 66 - 98 25 18
TELEFAX 0 21 66 - 98 25 20

Wir sind für Sie da. 

Ihr Partner für
Mobilität und Wohlbefinden

SG-Sanitätshaus Giesenkirchen KG
Am Alten Friedhof 2
Giesenkirchen
Telefon: 0 21 66 - 97 38 90 2

Am Dienstagmorgen besuchte dann das komplette Kaiserhaus und Jungkönigshaus die Kindergärten in Giesenkirchen sowie die Erna Borgs-Begegnungsstätte. Nach dem Umzug mit anschließender Parade am Konstantinplatz am Nachmittag fand der Familienabend mit Show-Auftritten der Schützen statt.

Der Kaiser und auch der Brudermeister bedankten sich zum Abschluss des Schützen- und Heimatfests in Giesenkirchen für die große Unterstützung der diesjährigen Feierlichkeiten bei allen Schützen und Besuchern.



REYNDERS

Rolläden + Fenster

Unsere Meister-Elf für Sie

Rolläden Fenster Haustüren
Markisen
Insektenschutz Überdachungen
Beschattungen
Qualität Vordächer Service
Tore

Konstantinstr. 58 • 41238 Mönchengladbach
Tel. 02166 / 146 146 • Fax 02166 / 146 147



JugendleiterIn-Grundkurs für Erwachsene

Die kirchliche Jugendarbeit der Regionen Mönchengladbach und Heinsberg bietet einen speziellen JugendleiterInnen-Grundkurs für ehrenamtliche MitarbeiterInnen in der Kinder- und Jugendarbeit ab 21 Jahren an. Die Fortbildung wird an zwei Freitagen (01.09. und 22.09.2017) in der Zeit von 16.30 bis 22.00 Uhr und zwei Samstagen (02.09. und 23.09.2017) von 10.00 bis 17.00 Uhr im Myhler Pfarrheim in Wassenberg durchgeführt. Das gesamte Seminar ist in Verbindung mit einem Erste-Hilfe-Kurs Voraussetzung zur Beantragung der JugendleiterIn-Card (Juleica). Die JugendleiterIn-Card (Juleica) ist der bundesweit einheitliche Ausweis für ehrenamtliche MitarbeiterInnen in der Jugendarbeit. Sie dient zur Legitimation und als Qualifikationsnachweis der InhaberInnen. Die Kosten betragen 35,- Euro für das Programm und Verpflegung.

Weitere Informationen und Anmeldungen bei Patrick Diekneite, Jugendbeauftragtenbüro der Region Heinsberg, Telefon 0 24 33 - 44 58 24 12 oder patrick.diekneite@bistum-aachen.de

Kompetente Beratung von Anfang an:
Wir sprechen offen mit Ihnen.
Auch wenn Sie eine
Kostenanfrage haben.

 **KARL FRENTZEN & WINKELS**
Inh. Winkels www.bestattungen-frentzen-winkels.de
Bestattungshaus seit 1898

Friedrich-Ebert-Str. 91-93 02166 - 4 10 33
Konstantinplatz 11 02166 - 8 88 88

Wallfahrt nach Trier

Am Pfingstsonntag konnte Brudermeister Stefan Heer in St. Gereon um 7.00 Uhr genau 22 Pilger/innen für die Wallfahrt nach Trier begrüßen, darunter drei Neupilger. Wie seit vielen Jahren nahmen auch in diesen Jahren evangelische Christen an der Wallfahrt teil. Mit dem alten Reisesegen eines Büttgener Brudermeisters wurde das Gebet zum Aufbruch abgeschlossen. Richard Pasch hatte wiederum alles organisatorisch bestens vorbereitet, auch für das leibliche Wohl war vorzüglich gesorgt. Die Pilger hatten vermutlich einen guten Draht zu Petrus, am ersten und auch in den Folgetagen blieb es trocken.

So klang der erste Tag nach Gebeten und Meditationen, besonders für Kranke und Verstorbene, abends mit Grillen am Lagerfeuer aus. Auf der Wetter-App wurden die Gewitter verfolgt, die rechts und links an Urft vorbeizogen. Über Marmagen und Büdesheim ging es in die Hocheifel, bei der Künstlersiedlung gab es zur Stärkung traditionell Kirschstreusel der Bäckerei Kaulhausen. In St. Thomas am Pilgerstein wurde in einem selbst formulierten Gebet gemünzt auf Sport, Spiel und auf Entspannung an den Abenden hingewiesen. Die zweite Nacht verbrachten die Pilger in einer Turnhalle in Helenenberg. Über Kordel und Eifelkreuz erreichte die Pilgergruppe St. Mattheis, die „Neuen“ erhielten die übliche Pilgerplakette, Jannik Zimmermann den Kerzenstumpfen für die zehnte Wallfahrt.

Am folgenden Morgen engagierten sich einige als Messdiener, geleiteten die Pilger aus Euskirchen in die Kirche und halfen bei der anschließenden Messfeier, zelebriert von Abt Ignatius. Wohlbehalten kehrten die Gruppe am Dienstag Nachmittag zurück und wieder war zu hören „Tschüs, bis nächstes Jahr!“

Für die Herbstwallfahrt (erste Ferienwoche) sind noch einige Plätze frei. Information bei Präfekt Klaus Bernd Boß, Telefon 81584.

Neuenhoven-Wallfahrt

Für Donnerstag, 13. Juli, lädt die St. Matthias-Bruderschaft zur Wallfahrt nach Neuenhoven ein. Die Fußpilger gehen um 17.45 Uhr ab St. Gereon und um 18.00 Uhr ab St. Josef Schelsen. Der Gottesdienst ist um 19.00 Uhr, zu dem sich auch Radfahrer und PKW-Pilger einfinden.

Kooperation der Foto-AG des Franz-Meyers-Gymnasiums mit Heimatverein

Fotoausstellung „Licht und Schatten“

vom 7. bis 9. Juli in der Erna Borgs-Begegnungsstätte

Die Schülerinnen der Foto-AG, Sprecherin Lili Wiethberger, arbeiten seit vielen Monaten an diesem Projekt und wollen durch Fotos und Lichtmalerei ihre Sicht auf Jugendkultur in der Öffentlichkeit vorstellen.

Der Heimatverein Giesenkirchen-Schelsen-Meerkamp unterstützt dieses Anliegen gerne und stellt dafür nicht nur die Räumlichkeiten der Erna Borgs-Begegnungsstätte an der Konstantinstraße 76 zur Verfügung, sondern gibt auch Hilfestellung bei organisatorischen Fragen. Bezirksvorsteher Hermann-Josef Krichel-Mäurer hat die Schirmherrschaft übernommen und freut sich über die Unterstützung durch den Schulleiter des Franz-Meyers-Gymnasiums, Armin Bruder und den Sponsor CEWE Color.

Am Freitag, 7. Juli, findet die Vernissage für die geladenen Gäste statt und am Samstag wird ab 14.00 Uhr die Ausstellung für alle Besucher geöffnet.

Auf dem ehemaligen Schulhof der Grundschule Friesenstraße wird am Samstagnachmittag parallel ein großes Rahmenprogramm mit Musik, Poetry Slam, Grillen und vieles mehr angeboten.

Gespannt sein kann man auf ein besonderes Projekt, nämlich die Herstellung einer großen Fotowand mit Portraits der Besucher und ihren liebsten Gegenständen. Diese Plakatwand wird dann beim Rathaus-Fest des Heimatvereins am 16. Juli im Rathausgarten präsentiert.



- Fliesenverlegung
- Natursteinverlegung
- Badsanierung
- Silikonfugen
- Reparaturarbeiten

Ausstellung bei Fliesen FORST by Soemers GmbH

Carl-Schurz-Str. 32 (Nähe Unterheydener Str.) · MG-Rheydt
Telefon: 0 21 66 / 1 60 25 · Mobil: 01 60 / 11 46 138
Jeden Sonntag: SCHAU-SONNTAG von 11.00-15.00 Uhr

seit 1932

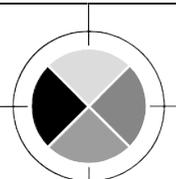
gute Dächer von **THEIßEN** 
Werner Theißen GmbH

• Industriebedachung • Altbausanierung • Reparaturservice

Büro + Privat: Gereonstraße 34 · MG-Schelsen
 Tel. (Ry) 3 11 52 · Fax (Ry) 37 00 69 Lager: Dohlerstraße 123
 MG-Geneicken

- Seit 1919 -

WEIDENSTRASS DRUCKEREI



BUCHDRUCK · OFFSETDRUCK · DIGITALDRUCK

Das machen wir! Alles, was ein Unternehmen für seinen guten Auftritt in punkto Drucksachen braucht:

- Kleinst-Auflagen ab einem Exemplar
- Imagebroschüren & Flyer
- sämtliche Geschäftsdrucksachen
- SD-Sätze/-Blocks
- Briefhüllen & Versandtaschen
- Großformat-Drucke bis 70 x 100 cm
- Vereinszeitungen
- sämtliche Gestaltungsarbeiten

Druck und mehr ...
 ... und was können wir für Sie tun?

Konstantinstraße 298 · 41238 Mönchengladbach-Giesenkirchen
Telefon: 0 21 66 / 8 00 36 - 8 · Fax: 0 21 66 / 8 00 09
www.weidenstrass-druckerei.de · e-mail: info@weidenstrass-druckerei.de

Drahtgitterzäune – stabil + sicher

Zäune aus Maschendraht + Holz

Tore – Türen
Schranken



Lieferung
+
Montage

SCHRÖMGENS 1948 GMBH
 Zäune · Tore · Sicherungstechnik

Karstraße 110 · 41068 Mönchengladbach
Telefon 0 21 61 / 49 52 90 · Fax 4 95 29 29
http://www.schroemgens.de
E-Mail: zaunbau@schroemgens.de



**Konstantinplatz 14
Giesenkirchen
(gegenüber
dem Rathaus)
Telefon:
0 21 66 - 9 90 41 86**

Hauptmann
**Fliesen- und
Natursteinverlegung**

**Besuchen Sie
unsere Ausstellung!**

**Mülforter Straße 109 a
M G - R H E Y D T
Tel.: 0 21 66 / 4 48 74**

GEN ANZEIGEN ANZEIGEN ANZEIGEN
ANZEIGEN ANZEIGEN ANZEIGEN
EIGEN ANZEIGEN ANZEIGEN ANZEIGEN
ANZEIGEN ANZEIGEN ANZEIGEN
GEN ANZEIGEN ANZEIGEN ANZEIGEN

fallen auf!



Wingerath Bedachungen GmbH

**Bedachung · Isolierung · Fassadenbau
Flachdachbau · Reparaturdienst**

**GIESENKIRCHEN
Fliederweg 5**

**Telefon: 0 21 66 / 8 75 33
Telefax: 0 21 65 / 17 19 55**



ERGO
Versichern heißt verstehen.

Ich bin immer für Sie da.

Und betreue Sie kompetent
in allen Versicherungs- und
Finanzfragen.

Fachagentur
Simone Stephan
Konstantinplatz 6, 41238 Mönchengladbach
Tel 02166 9977381
simone.stephan@ergo.de

**Autoteile & Zubehör
van Berkel**



**Schelsenweg 16
41238 MG-Giesenkirchen
An der B 230
Telefon (0 21 66) 98 49 2-0
Telefax (0 21 66) 98 49 230**

Schützenbiwak und Pokalschießen in Schelsen

Am 10. Juni 2017 fand auf dem seitens der Königshäuser, der Wachzüge und des Vorstandes hergerichteten Pfarrgelände wieder das traditionelle Pokalschießen der St.-Josef-Schützenbruderschaft Schelsen e. V. statt.

Bei herrlichem Sommerwetter konnte der 1. Brudermeister Heinz Willi (Lu) Müller, wie im Vorjahr 20 Schützengruppierungen nebst ihrer Begleitungen begrüßen.

Gewonnen hat das „Mannschaftsschießen“ der Jägerzug Heidejäger, vor dem Vorjahressieger Königsjäger und dem Schillzug. Bester Einzelschütze wurde nach Stechen Stefan Karasch.



v.l.: Jonas Fallentin, Oliver Fallentin, Stefan Nieskes, Dirk Kneekens, Stefan Karasch, Lu Müller (Brudermeister).

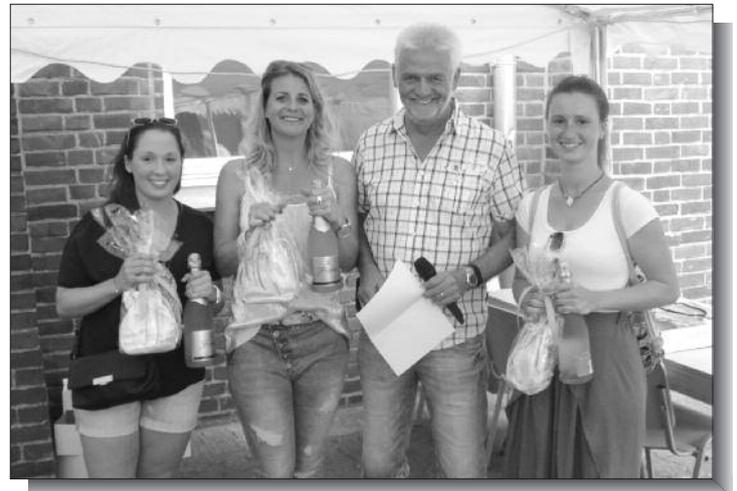
Auch die Damen durften wieder ihr Glück am Schießstand versuchen. Hier waren Katja Quack und Andrea Henrix sowie Desiree Munker die besten Schützinnen.

Ebenfalls wurde der König der Zugkönige ausgeschossen. Es siegte mit Dirk Kneekens ein „Neuling“ aus dem Jägerzug Gröne Jonges. Diese Schützen konnten sich über den Gewinn eines 20-Liter-Fasses Bier freuen.

Im Rahmen der Veranstaltung wurde auch wieder eine Tombola ausgerichtet, zu der alle teilnehmenden Schützengzüge und großzügige Spender die Preise beigesteuert hatten. An der Cocktailbar wurden „coole Drinks von coolen Typen“ serviert, was besonders die Schützen-Damen erfreute.

Ebenfalls sehr gut angenommen wurde das Sortiment der angebotenen Grillartikel, welches in diesen Jahr erstmals um Rindswürste aus dem Hunsrück erweitert wurde.

Das Biwak zog sich noch einige Stunden über das Ende der Schießwettbewerbe hinaus, so dass die Veranstaltung wieder als sehr gelungen bezeichnet werden kann.



v.l.: Desiree Munker, Andrea Henrix, Lu Müller, Katja Quack

Schelsener bei den härtesten Feuerwehrlenten dabei

Bereits zum 19. Mal trafen sich über 250 Feuerwehrmänner aus neun Nationen um beim „Toughest Firefighter Alive“ am Elisabeth-Krankenhaus den härtesten aus ihren Reihen, den Europameister zu ermitteln.

An vier Stationen, die an Einsatzsituationen angelehnt sind, gehen die Teilnehmer regelmäßig an die Grenzen der körperlichen Belastbarkeit. Mitten unter ihnen ist Benni Brauer aus Schelsen. Als Anwärter ist er zum ersten Mal dabei, was für sich alleine schon eine respektable Leistung darstellt. Er hat zwar schon mehrmals an Halbmarathon-Läufen teilgenommen, aber das hier ist schon was anderes. Da braucht es nicht nur Ausdauer, sondern auch den unbedingten Willen, an diesem Tag den inneren Schweinehund komplett ruhigzustellen. Begonnen wird mit dem Ziehen von zwei B-Schläuchen über eine Strecke von 80 Metern. Dann müssen diese aufgerollt und verpackt werden. An der nächsten Station schlagen die Firefighter auf ein Gewicht ein und müssen eine 80Kilo-Puppe 140 Meter weit tragen. Dann mit einem Kanister durch ein Betonrohr, ehe eine Wand überwunden werden muss. Hier taten sich viele recht schwer. Doch da war noch die Station 3, wo zwei 15Kilo-Kanister zwei Stockwerke hochgetragen, zwei Schläuche hochgezogen werden mussten, um anschließend wieder runterzulaufen. Normalerweise ist der Akku an diesem Punkt schon schwer im Reservebereich.



Dabei wartet noch die größte Herausforderung auf die Teilnehmer. Der Grund liegt darin, dass man das „Eli“ von den meisten erhöhten Punkten dieser Stadt aus sehen kann. Denn es weist satte 14 Stockwerke auf, die nun per Treppe in voller Montur zu bewältigen sind. Benni Brauer dürfte jede einzelne Stufe gezählt haben, denn ihm verlangte diese Übung alles ab. „Wenn man in der 14. Etage ankommt, meint man, die Lunge ist in der 7. liegengeblieben“, erzählt er völlig erschöpft. Doch über sein Ergebnis freut er sich, denn er belegt in der Altersklasse Ü35 den 11. Platz und kann stolz behaupten, bei den „Toughest Firefighter Alive“ dabei zu sein.





KNAUT.
Kreativ SCHREINERMEISTER

Möbelbau
Zimmertüren, Fenster
Parkett- und Holzböden
Innenausbau, Reparaturen
Decken- und Wandverkleidung

Know how und beste Qualität!

Konstantinstr. 2-16 · 41238 M'gladbach · Tel.: 0 21 66 / 8 27 90

Aufzug-Service



Mitglied Vereinigung Mittelst. Aufzugsunternehmen e.V.

OVERLACH
Inh. Bernd Perlick

Techn. Kundendienst für
Personen- und Lastenaufzüge

Wartung - Instandsetzung - Modernisierung

Arnoldstraße 10 a · 41238 MG-Giesenkirchen
Telefon: 0 21 66 / 8 03 32 · Telefax: 0 21 66 / 1 46 30 95
E-Mail: aufzugservice.overlach@t-online.de

DÉJOSEZ & PARTNER

Wirtschaftsprüfer • Steuerberater



Buchhaltung

Private Steuererklärungen

Hans-Josef Déjosez
Steuerberater
Dipl.-Kaufmann
Michael Déjosez
Steuerberater
Dipl.-Kaufmann
Markus Déjosez
Wirtschaftsprüfer
Steuerberater

Jahresabschluss

Existenzgründungsberatung

Personalabrechnung

Betriebswirtschaftliche Beratung

Am Rheydter Bach 3 · 41236 Mönchengladbach - Rheydt
Tel.: 02166/26 09-0 • Fax: 02166/26 09 15
Mail: post@dejosez-partner.de • Internet: www.dejosez-partner.de

Rechtsanwälte
Bürogemeinschaft

Barbara Gersmann • Klaus Schäfer

Rechtsanwältin
Fachanwältin für Arbeitsrecht

Barbara Gersmann

Heukenstraße 6
41238 Mönchengladbach

Telefon 02166 82443
Telefax 02166 125976
Mail kanzlei@ra-gersmann.de

www.ra-gersmann.de

Bei uns erleben Sie Ihr grünes

Wunder!

Lenders
Gartencenter



41238 M'gladbach-Schelsen
Gereonstr. 80 • An der B 230

Telefon: (0 21 66) 98 30 30
Internet: www.lenders-gc.de
E-Mail: info@lenders-gc.de

NEUE

Spielhalle

LAS VEGAS

NEUE

Giesenkirchener Str. 168 (B 230)
MG-Rheydt-MÜLFORT
- neben Euromaster -
direkt in Ihrer Nähe



Parkplätze vor und hinter der Spielhalle
täglich von 8.00-1.00 Uhr geöffnet

NEU: GELDSPIELGERÄTE
- Power Games - Novo Line II
- Magic II - Funnyland Winner

Getränke gratis!

Premiere gelungen – alle haben mitgesungen

Auf diese kurze, aber aussagefähige Formel kann man das diesjährige Frühjahrskonzert des MGV Germania 1882 Schelsen bringen. Im jeweiligen Wechsel sangen der MGV allein und gemeinsam mit ihren Gästen viele bekannte Lieder und Ohrwürmer aus dem vornehmlich deutschen Repertoire. Bei dieser Idee wurden die Besucher mit eingebunden und integriert. Gregor Maria Heidel fungierte als Dirigent und der Sänger Wolfgang Wirtz begleitete das Publikum mit der Gitarre.

Bei der Bereitschaft und Intensität aller gewann man den Eindruck, dass hier eine „neue Chorgemeinschaft“ heranwuchs. Es wirkte alles sehr vertraut und fast schon familiär.

Gegen die Leere im Magen, zur Stärkung des Lungenvolumens sowie das Ölen der Stimmbänder hatte die Germania in fester und flüssiger Form vorgesorgt.

Die Freude der Gäste über den gelungenen gemeinsamen Nachmittag sollte der Germania Ansporn genug sein, dass dieses Treffen in dieser Form nicht einmalig war.

Bewerbungsphase für USA-Stipendium beginnt

Der Mönchengladbacher Bundestagsabgeordnete Dr. Günter Krings hat sich erneut um eine Patenschaft für das Schüleraustausch-Programm zwischen dem Deutschen Bundestag und dem Kongress der Vereinigten Staaten beworben. Auch im Schuljahr 2018/2019 hat damit ein Mönchengladbacher Schüler die Gelegenheit, ein Stipendium für ein Auslandsjahr in den USA zu erhalten. Die Bewerbungsphase hat gerade begonnen und läuft bis Mitte September.

Das Parlamentarische Patenschafts-Programm wurde 1983 vom Kongress der Vereinigten Staaten und dem Deutschen Bundestag gegründet. Schüler und junge Berufstätige aus beiden Ländern erhalten durch das Stipendium die Möglichkeit, das Partnerland im Rahmen eines einjährigen Aufenthaltes kennen zu lernen.

Während des Austauschjahres leben die Schüler in der Regel in einer Gastfamilie und besuchen für die Dauer eines Schuljahres eine amerikanische High School. Das Stipendium umfasst die Reise- und Programmkosten sowie die notwendigen Versicherungskosten. Teilnahmevoraussetzung ist, dass die Schüler zum Zeitpunkt der Abreise (Stichtag 31.07.2018) mindestens 15 und höchstens 17 Jahre alt sind.

Alle Informationen zum Parlamentarischen Patenschafts-Programm erhalten interessierte Schüler im Wahlkreisbüro von Dr. Günter Krings (0 21 61-24 72 96 oder guenter.krings.wk@bundestag.de).

Mit der mags-App keinen Termin mehr verpassen

Wer die mags-App nutzt, verpasst keine Abfuhr mehr: Über die App können sich Nutzer ihren individuellen Abfallkalender erstellen. Erinnerungen für die Abfuhr von Restmüll, Bio- und Papierabfällen sowie den Gelben Sack sind ebenso möglich, wie die Erinnerungen an Sonderabfuhr von Grünabfällen, Elektrokleingeräten und Weihnachtsbäumen.

Erinnerungen kommen per Push-Mitteilung auf dem Mobilgerät des Anwenders zum von ihm gewählten Zeitpunkt an, auch wenn die Abfall-App selbst nicht läuft. Einmal antippen auf die Nachricht öffnet die App und führt zu den gewünschten Informationen. Die App ist unter dem Stichwort „mags-App“ in den iOS- und Android-Stores kostenfrei verfügbar.

Alle Termine können Sie auch im Abfallkalender 2017 nachlesen und im Internet unter www.mags.de abrufen.



Pfingstlager in Brachelen

Zu Pfingsten ging es für die Pfadfinderinnen und Pfadfinder vom Stamm Giesenkirchen für ein langes Wochenende ins Zeltlager. In diesem Jahr führte die Reise, welche am Freitagnachmittag begann, zum Jugendzeltplatz nach Brachelen in Hückelhoven. In diesem Jahr waren insgesamt 31 Kinder im Alter von 7 - 16 Jahren mit ihren Leitern und einem eigenen Küchenteam dabei. Unterstützung gab es dabei auch von ehemaligen Leitern.



Dank der Vorbereitung in den einzelnen Trupps, war in allen Altersstufen für ein buntes Programm gesorgt. Für die Kleinen gab es zum Beispiel die Möglichkeit einen Taschenmesserführerscheins zu erwerben. Außerdem gab es einen Spieleabend zu dem Thema: „Wir haben 100 Pfadfinder gefragt“, eine Anlehnung an das bekannte Familienduell. Die Jungpfadfinder konnten sich auf einem Volleyballfeld und einem großen Fußballplatz austoben. Auch eine kleine Wanderung der Pfadfinder durch die umliegenden Felder und Wälder durfte bei all dem nicht fehlen. Damit alle 47 Pfadfinderinnen und Pfadfinder gestärkt durch den Tag kamen, sorgte das Küchenteam für zahlreiche leckere Mahlzeiten. Insbesondere die Hamburger kamen bei Kindern und Leitern sehr gut an.

Der Höhepunkt war das Stammesspiel „Die Siedler“, bei welchem die Kinder in Kleingruppen durch verschiedene Minispiele und Aufgaben, Rohstoffe sammeln und so Siedlungen und Straßen bauen konnten. Die Siegerehrung fand traditionell am Lagerfeuer statt, wo man den Abend mit Stockbrot und Gitarrenmusik ausklingen ließ.

Nachdem am Montag die Zelte abgebaut waren, ging es mit Unterstützung der Eltern zurück nach Giesenkirchen. Dank des sonnigen Wetters, konnten alle Zelte trocken eingepackt werden und es war für alle ein gelungenes und schönes Pfingstlager 2017.

www.stamm-giesenkirchen.de

Ehrenamtliche Helfer gesucht

Die AWO Giesenkirchen sucht weiterhin ehrenamtliche Helfer für die Arbeit in der Begegnungsstätte. Sie sollten die Bereitschaft mitbringen, einen Teil Ihrer freien Zeit in den Dienst der guten Sache zu stellen und damit zum Erhalt der Begegnungsstätte beizutragen. Wenn Sie Ideen haben und diese verwirklichen, oder einfach nur helfen wollen, fragen Sie bei uns an.

Wir suchen z.B. jemanden, der „Neue Ideen“ mitbringt, neue Aktivitäten, die in der Begegnungsstätte angeboten werden könnten, sind gerne gesehen. Wir suchen auch jemanden, der mit einer kleinen Bastelgruppe Ideen für unsere Basare mitbringt und uns hilft, diese zu gestalten.

Für solche und andere Aktivitäten brauchen wir Ihre Hilfe.

Arbeiterwohlfahrt, Ortsverein Ost,
Schloss-Dyck-Straße 2, Telefon: 0 21 66 / 8 64 05

ELEKTRO Bierhoff

Am Sternenfeld 97 - 41238 Mönchengladbach
Tel.: +49 2166-13 96 83 - Mobil: 0151-19037109
Mail: info@bierhoff-elektro.de - www.bierhoff-elektro.de



Holzbearbeitung Klaus Kamper

Ihr Partner in Sachen eigener
maßgenauer Fertigung

- Fenster in Holz u. Kunststoff
 - Türen
 - Innenausbau
 - Altbausanierung
 - Denkmalschutz
 - Reparaturen
- Bestattungen - Erledigung aller Formalitäten

41238 Mönchengladbach-Schelsen · Horster Str. 98
Telefon 0 21 66/8 79 19 · Telefax 0 21 66/13 56 87

Granit Müller GmbH
Zuschnitt - Verkauf - Ausführung

**Küchenarbeitsplatten
und Waschtische**

**Fensterbänke
Treppenstufen
Granitfliesen**

Fliesenarbeiten aller Art! Termine nach Vereinbarung
Schelsenweg 12 · Giesenkirchen
Telefon: 0 21 66/98 27 10 · Telefax: 0 21 66/98 27 11



**Exklusive und
hochwertige Ausführung
zeichnen uns aus!**

Brunnen-Echo
Giesenkirchen-Schelsen aktuell

Herausgeber: Heimatverein Giesenkirchen-Schelsen-Meerkamp e.V., Postfach 33 01 57, 41222 Mönchengladbach

Verleger: Weidenstrass GbR.

Redaktion: Thomas Patalas M.A.,
Mail: brunnen-echo@maks.info

Anzeigenaufgabe: Konstantinstraße 298,
Telefon 8 00 36-38 · Telefax 8 00 09
E-Mail: info@weidenstrass-druckerei.de

Satzherstellung und Druck:
Druckerei Weidenstrass,
Konstantinstraße 298, 41238 Mönchengladbach
E-Mail: info@weidenstrass-druckerei.de
www.weidenstrass-druckerei.de

Der Nachdruck aller im BRUNNEN-ECHO gestellten/veröffentlichten Anzeigen und Texte ist nur mit ausdrücklicher schriftlicher Genehmigung des Herausgebers und des Verlages Weidenstrass GbR. gestattet. Bei Zuwiderhandlungen behält sich der Verlag eine juristische Klärung vor.

Namentlich gekennzeichnete Beiträge geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder.

Nachrichten und Termine werden nach bestem Wissen, aber ohne Gewähr, veröffentlicht.

Für die Richtigkeit und Vollständigkeit von redaktionellen Inhalten wird keine Verantwortung übernommen.

Für unverlangte eingesandte Manuskripte und Fotos wird keine Gewähr übernommen.

Aus platztechnischen Gründen ist nicht immer gewährleistet, ob diese Meldungen oder Berichte auch in der gewünschten Monats-Ausgabe berücksichtigt werden können.

**Beachten auch Sie
bitte den nächsten
Anzeigen-
Schluss!!!**



Das nächste
BRUNNEN-ECHO (Nr. 7)
erscheint am

29. Juli 2017

Redaktions-
und Anzeigenschluss:

19. Juli 2017

AKTUELLE MIETANGEBOTE **Endlich Zuhause!**

Maisonette-Wohnung in Rheydt - Dorfbroicher Straße
 - ca. 63 m²; 2 Zi., Küche, Diele, Bad
 - Energieausweis: V, 221,8 kwh, Erdgas, Bj. 1879/1999
 - Miete: 375,00 € + Nebenkosten: 123,00 €

Modern und zentral Wohnen - Heukenstraße
 - ca. 74 m²; 3 Zimmer, Küche, Diele, Bad, Balkon
 - Energieausweis: B, 78,2 kwh, Erdgas, Bj. 2003
 - Miete: 539,00 € + Nebenkosten: 239,00 €

Zentrumsnah Wohnen in Giesenkirchen - Borrengasse
 - ca. 65 m²; 2 Zimmer, Küche, Diele, Bad, Balkon
 - Energieausweis: V, 117,2 kwh, Erdgas, Bj. 1976/1998
 - Miete: 281,00 € + Nebenkosten: 174,00 €

Einfamilienreihenhaus in Mülfort - Am Beller Wehr
 - ca. 129 m²; 4 Zimmer, Küche, Diele, Bad, G-WC, Garten
 - Energieausweis: B, 47,9 kwh, Erdgas, Bj. 2012
 - Miete: 991,00 € + Betriebskosten: 179,50 €

KREISBAU **INFO-FON** **98 51 0**
 (02166) **Nellessenweg 10 - 41238 Mönchengladbach**

www.kreisbau-ag.de

Nachbarschaftsfest im Jugendheim

Am Sonntag, 2. Juli ab 16.00 Uhr lädt das Jugendzentrum K 5 in Giesenkirchen zum Nachbarschafts- und Sommerfest ein: Little Planet K 5 – Zusammen leben in Giesenkirchen. Unter der Schirmherrschaft von Dörte Schall, Sozialdezernentin der Stadt Mönchengladbach, erwartet die Besucher ab 16.00 Uhr ein sehr unterhaltsames und abwechslungsreiches Programm:

Antoschka und die Artisten des Circus Romani Fonte (Römer-

brunnen) um 17.00 Uhr, die EASY BAND mit sehr prominenter Besetzung ab 19.30 Uhr und natürlich ganz viel Spiel und Spass den ganzen Tag über im K 5.

Der Kooperationspartner CARITAS wird gemeinsam mit Flüchtlingsfamilien das unterhaltsame Programm international bereichern und diese freuen sich besonders auf persönliche Begegnungen unter dem Motto: Zusammen leben in Giesenkirchen.

Bei einem Glas Orangensaft von einem Giesenkirchener Saft-Produzenten lässt sich vergnügt plaudern und ein kühles Bier einer Korschenbroicher Brauerei bei Musik im Hof des K 5 genießen ist Entspannung pur.



„DIE NATUR VOR DER HAUSTÜR. DEN BACH IM KELLER.“

Das Leben passiert. Wir versichern es.

Geschäftsstellenleiter
Georg Burkhardt
 Dipl. Betriebswirt (BA)
 Konstantinstraße 107-111
 41238 Mönchengladbach
 Telefon 02166 87761

Geschäftsstellenleiter
Jürgen Schrey
 Versicherungsfachmann (BWV)
 Bankkaufmann
 Konstantinstraße 115
 41238 Mönchengladbach
 Telefon 02166 88089

Immer da. Immer nah.

PROVINZIAL